

FOR
Freedom
AND
Justice...



AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

NO. 149

CLEVELAND 3, O., THURSDAY MORNING, JULY 31, 1947

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER

LETO XLIX—VOL. XLIX

DROBNE VESTI IZ SLOVENIJE

(Došle preko Trsta)

DVOJNA IGRA KOMUNIS- vere ter obsoadi sleherno nasi-
TOV NA TRŽAŠKEM. — Tr- lje ali teroristično dejanje.
žaška SIAU, to je Zveza komu- V tem smislu bomo še posebej
nistične stranke, se je zadnje vplivali na tisk.

Tako se glase besede. Kak- čase pogajala z italijanskimi tržaškimi strankami o uredit- vi začasne vlade na Svobodnem tržaškem ozemlju. Radi pre- napetih zahtev z ene in druge strani ni prišlo do nikak- ga sporazuma ter so se pogajanja prekinila. Komunisti pa bi hoteli biti na vsak način pri oblasti (ali koritu), zato se zopet trudijo, da bi se pogajanja obnovila. Komunistični "Primorski dnevnik" je zadnje čase ponovno zapisal, da je "sporazum mogoč". V nedeljo 15. junija so v tem listu predstavniki komun. stranke in njeni sotropniki objavili nekak program, na podlagi katerega, naj bi se ustvarilo sožitje med obema narodoma v novi tržaški državi. Druga točka tega programa pravi: "Predvsem priznavamo potrebo, da se javno mnenje na tem ozemljtu po- vrne v normalni tir in se zato obvezujemo, da bomo uspešno delali na tem, da pride do po- mirjenja duhov in do pomiritev med dvema tu živečima na- rodostima tako, da se zaščiti- tijo človečanske pravice, spo- štuje svoboda in enakost pravie in dolžnosti vseh državlja- nov katerkoli jezika, ideja in

Komunisti vseh narodnosti poznajo samo eno: terorizem. Zato na njih govorjenje in na njih zagotovila pamet človek ne more prva nič dati. (18. junija je končno prišlo do nekega dogovora med SIAU (Slovensko-italijansko antifašistična unija) in CIT (Comitato indipendista tiflesio-odbor ne- divisini). Določen je neki minimalni delovni program za začetek neodvisne tržaške države, ki jе res zelo majhen in malopomenben. Le ta pomen ima, da so morali komunisti prista- ti vsaj na papirju na demokratične pravice in svoboščine tudi drugih.)

(Dalej na 7. strani)

Slovenska zadružna zveza je prenovila vse tri trgovine

Slovenska zadružna zveza v Clevelandu, ki ima svoje tri prodajalne na 667 E. 152. St., 16201 Waterloo Rd. in 712-14 E. 200. St., je modernizirala te prostore ter jih spremeniла v moderne "self service."

Kot nam sporoča agilni zadružni tajnik John Pezdirtz, je potrošil direktorij Zadruga za prenovljenje skoro \$30,000, da odgovarja današnjim zahtevam.

Uradna odprtja prenovljenih prostorov bo jutri in v soboto. Ob tej prilikai boste lahko kupili grocerijo, mesnico in zelenjavno po zelo znižanih cenah, kar lahko razvidite iz velega oglasa v današnji številki našega lista.

Poleg vseh živilskih potreb- čin ima Zadruga v zalogi za prodajo tudi pivo in vino po znižanih cenah.

Martin Modic, Prečna št. 28 pri Novem mestu, išče svojega strica Martina Mežnar, rojen na Jugorju, župnija Brusnice. Naj mu piše na gornji naslov.

Preiskovalna komisija na Grškem ima vezane roke, zato bo odšla

Zahteval je še davek za vozni listek

Na clevelandski železniški postaji je stala v dolgi vrsti Mrs. Nellie Gergel, da si kupi vozni listek do New Yorka. Poudi se ji nek prijazen tujec, da ji lahko takoj preskrbi vozni listek. Ženska mu je izročila \$31. Moški je odšel, pa se kmalu vrnil češ, da mora dati ženska še \$6 za davek. Tudi to mu je izročila. Ženska še zdaj čaka na vozni listek in tudi bo, ker postrežljivega tujca ni bilo več nazaj.

BIVŠI DIREKTOR NESS KANDIDAT ZA ŽUPANA

Bivši clevelandski varnostni direktor, ki je služil pod županom Burtonom in potem pod Lauschetom, Eliot Ness, je včeraj naznani svojo kandidaturo za clevelandskega župana. Kandidiral bo proti sedanjemu županu Tom Burke-u.

Mr. Ness je sicer izjavil, da bo kandidiral kot neodvisen, vendar je pa prosil za podporo republike. Ti so že izjavili, da ga smatrajo za svojega kandidata.

Ko je bil Ness varnostni direktor, je zelo preganjal raketerje in je spravil tudi več javnih uradnikov pod ključ, ker so bili v zvezi z raketerji.

Anglija bo moralna zmanjšati armado, ker ni denarja

Pričakujejo vladne krize v kratkem, ker položaj je resen

London. — Anglija bo morala prisiljena zmanjšati svojo armado, ako hoče spraviti svoje račune v red in se izogniti preteče krize. Zmanjšana armada bo gotovo posledica, da bo padel ugled Anglije v svetu, toda drugega izhoda ni, kot trdijo v vladnih krogih.

Ta ekonomski kriza je bila tudi največ vzrok, da so ljudje začeli prodajati vrednostne papirje na borzi, radi česar je cena istim zelo padla.

Govori se, da bo sedanja devlavska vlada razpisala nove volitve, da vidi, če ima še zupanje naroda, ali pa bo poklicala k vladu tudi konservativno (Churchillovo) stranko. Časopis je začelo napadati premierje Attlee-ja, češ, da ne zna dobro gospodariti. Celo delavstvu naklonjeno časopis je zahteva, naj Attlee odstopi.

Posojilo, ki ga je dobila Anglija od Zed. držav, bo najbrže že izčrpala do decembra in potem bo blagajna zopet prazna.

Mnogi govorijo, da more Anglijo rešiti edino večja producija. Toda delavstvo hoče imeti 5 dnevni tečnik. Premogarjem so ga nedavno dovolili. To pa ne bo postavilo Anglije na noge.

Iz raznih naselbin

Chinook, Mont. — Tukaj sta se poročila Miss Yvonne Mohar, hči Mr. in Mrs. Anthony Mohar iz Belmont, N. Y. in Frank Dailey iz Cleveland, Ohio. Nevesta je nečakinja poznane nekdanjega Clevelandčana, Josipa Mohorja, ki ima tukaj svojo lepo farmo.

Na ženitovanje so prišli iz Cle-

velanda: Mr. in Mrs. Joseph

Mohar, sin James in hči Celia

ter Miss Frances Simčič, ki je

bila za družino naše sožalje.

Akron. — Arabski princ Saiff

Al-Islam Abdullah je obiskal

naprave Seiberling Rubber Co.

v Akronu in Barbertonu. Po

Ameriki potuje s posredovanjem državnega urada. Njegov avto je spremljala policija

iz Akrona.

Guy. Dewey bo dobil michiganske glasove, toda šele za Vandenbergom

Owosso, Mich. — Newyorški

guverner Thomas Dewey je

prišel sem na obisk k svoji ov-

doveli materi. Republikanski

voditelji so mu obljudili, da

bo dobil republikanske gla-

slove za predsedniškega kandi-

data, toda šele za senatorjem

Vandenbergom. Najprej bodo

glasovali za Vandenbergom in če-

ta ne bo nominiran, bodo šli

michiganski glasovi za Deweya.

Država Michigan ima 41 de-

legatov k narodni konvenciji

republikanske stranke in De-

wey bi jih rad pridobil.

Guv. Dewey je bil rojen v

tem mestu in je sedaj prvič ob-

iskal rojstni kraj od 1. 1944,

ko je kandidiral kot predsed-

niški kandidat.

Amerika protestira, ker si je Rusija prilastila lastnino

Vzela je nemško in laško lastnino na Ogrskem Bolgariji in Romuniji

Washington. — Zed. države so protestirale v Moskvi, ker si je Sovjetska Rusija prilastila nemško in italijansko lastnino na Ogrskem, v Bolgariji in Romuniji. Protest je bil poslan sovjetsku zunanjemu ministru Molotovu z zahtevo, da Rusija to pojasni.

Ameriški državni oddelek trdi, da bi se Rusija ne smela polasti te nemške lastnine, ker se zavezniki še niso zedinili v tem, kaj je nemška lastnina in kaj ni. Rusija namreč smatra za nemško lastnino tudi tako, ki so jo Nemci tekmovali v državi Ohio niso dajali novih gostilniških licenc.

Zed. države smatrajo, da se

sme vzeti samo tako lastnino,

ki jo določa mirovna pogodba z bivšimi sovražniki. Dalje

pravijo Zed. države, da so tu-

di one podpisale mirovne po-

godbne z Ogrsko, Bolgarijo in

Romunijo, torej so soodgovorne

za vse, kar pogodbene do-

ločajo.

NOVI GROBOVI

Ana Sloško

Včeraj zjutraj je po dolgi bolezni umrla dobro poznana Mrs. Ana Sloško, roj. Ostreich. Prebivala je na 18504 Arrowhead Ave. Doma je bila iz Pleiterja na Stajerskem, od koder je prišla v Ameriko leta 1913. Tukaj zapušča soprona Anton, hčere: Mrs. Ana Perko, Mrs. Mary Uzman, Mrs. Margaret Pugel, Mrs. Frieda Miller in sina Ralha. Dalje

zapušča tri vnake in dve vnu-

kinji, sestre Mrs. Rose Jamnik,

Mrs. Albina Jackson, Mrs.

Frances Potočar ter brata

Franka Ostreich v Philadel-

phia, Pa. V starem kraju za-

pušča sestro Marijo Kohar.

Bila je članica društva Na-

predelk. št. 132 ABZ, sv. Kristi-

ne št. 219 KSKJ, št. 337 HBZ,

podružnice 14 SZZ ter Oltarne-

ga društva fare sv. Kristine.

Pogreb bo v soboto zjutraj

ob 8:15 iz Svetkovega pogrebe-

nega zavoda, v cerkev sv. Kri-

stine in potem na Kalvarijo.

Pogreb oskrbuje pogrebnica

Mary A. Svetek.

Naj bo pokojni Mrs. Sloško

miren poštek v ameriški zem- lji, preostalom naše sožalje.

Akron. — Arabski princ Saiff

Al-Islam Abdullah je obiskal

naprave Seiberling Rubber Co.

v Akronu in Barbertonu. Po

Ameriki potuje s posredovanjem

državnega urada. Njegov avto je spremljala policija

iz Akrona.

Guy. Dewey bo dobil michiganske glasove, toda šele za Vandenbergom

Owosso, Mich. — Newyorški

guverner Thomas Dewey je

prišel sem na obisk k svoji ov-

doveli materi. Republikanski

voditelji so mu obljudili, da

bo dobil republikanske gla-

slove za predsedniškega kandi-

data, toda šele za senatorjem

Vandenbergom. Najprej bodo

glasovali za Vandenbergom in če-

ta ne bo nominiran, bodo šli

michiganski glasovi za Deweya.

Država Michigan ima 41 de-

legatov k narodni konvenciji

republikanske stranke in De-

wey bi jih rad pridobil.

Guv. Dewey je bil rojen v

tem mestu in je sedaj prvič ob-

iskal rojstni kraj od 1. 1944,

AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN HOME

PUBLISHED IN CLEVELAND, OHIO

6117 St. Clair Ave.

(JAMES DEBVEC, Editor)

Henderson 6628

Cleveland 3, Ohio

Published daily except Saturday, Sunday and Holidays



NAROČNINA:
Za Ameriko na leto \$7.00; za Cleveland in Kanado po pošti za eno leto \$8.00.
Za Ameriko pol leta \$4.00; za Cleveland in Kanado po pošti pol leta \$4.50.
Za Ameriko četrti leta \$2.50; za Cleveland in Kanado po pošti četrti leta \$2.75.
Za Cleveland in okolico po raznajmljivih; celo leto \$7.00, pol leta \$4.00, četrti leta \$2.50.
Posamezna številka stana 5 centov.

2	—	1947
6	7	8
13	14	15
20	21	22
27	28	29
3	4	5
11	12	13
18	19	20
25	26	27
32	33	34

Entered as second-class matter January 6th 1908, at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of March 3rd 1879.

83

No. 149 Thurs., July 31, 1947

Dvoje načrtov

Pariška ekonomska konferenca, ki je postavila na noge organizacijo za pomoč zapadni Evropi, je končala zasedanje ter pustila Evropo razklano po sredi na dvoje. Prot Marshallowemu načrtu je zdaj zasnovan "Molotov načrt" za vzhodno Evropo. Toda kljub vsemu temu ne bo nič tega, kar morejo storiti Zed, države ali pa Sovjetska Unija, spremeno temeljnih ekonomskih dejstev Evrope, dejstev, ki so nespravljiva na ekonomsko razrahlanem kontinentu.

Evropa je ekonomska celota. Samo s totalno revolucijo že dolgo ustavljenih trgovinskih postavk bi prenehala biti to, kar je. Dočim politična tekma med Rusijo in Ameriko tira Evropo proti njeni razdelitvi, pa izvajajo ekonomske realnosti neprestan pritisik za ujedinjenje. Še vedno je upanje, da bodo te ekonomske realnosti povzročile, da se bo zavrglo prizadevanje po umetno narejeno razdelitvi da bo vstala svobodna in neodvisna Evropa, ki bo trdno odločena, da noči biti pozorišče atomske vojne, dala svetu eno najboljših njegovih garancij proti vojaškemu spopadu.

Zdi se, da bo "Molotov načrt" prazen ter da bo obstojal večinoma iz besed. V prizadevanju, da ekonomsko organizira vzhodno Evropo, se Sovjetska Rusija ne more izogniti dejstvu, da so Poljska, Romunija, Madžarska in Bolgarija v prvih vrstih agrikulture ali poljedelske države, ki so odnekaj posiljale svoja živila zapadni Evropi v zameno za njene manufakturne ali tovarniške proekte. Rusija bi v normalnih časih lahko posiljala tem državam svoja održiva živila; toda vedenje je treba v normalnih časih te dežele ne potrebujejo ruskih živil. V ocigled svojih lastnih ogromnih problemov rekonstrukcije, Rusija prav gotovo nima niti manufakturnih niti drugičnih izdelkov, ki bi jih lahko utrpela v dovolj izdatni količini, in katere zapadna Evropa lahko preskrbi.

Cehoslovaška je industrijsko mnogo bolj razvila kakor njen vzhodne sosede in bi kot tako utegnila priti bliže Rusiji, s katero bi sklenila kak stalen tozadevni sporazum. Toda normalno je 80 odstotkov cehoslovaške trgovine z zapadno Evropo. Ekonomski potreba jo torej sili k življenju te trgovine, ne pa k zanašjanju in enega samega kupca, čigar življenski standard je mnogo nižji kot njen.

Rusija more začasno nastopiti proti pritisku teh sil s politično intimidacijo, kar je že tudi storila, toda to ne more trajati večno in napočil bo čas, ko bo mogla obdržati vzhodno Evropo v "liniji" samo s tem, če ji bo mogla nuditi nekaj boljšega, kakor ji morejo nuditi njene zgodovinske zvezce z zapadom. S pomanjkanjem eksportnega kapitala, s katerim bi mogla industrializirati svoje vazale, katerim ni potreba kupovati živil, in s pomanjkanjem odvišnega tovarniškega blaga, katerega bi jim mogla prodajati, ima torej prav malo nuditi, razen objube rožnate bodočnosti v veliki in megljeni razdalji.

Z ameriškimi viri pa se zapadna Evropa lahko organizira z veliko večjim upanjem na uspeh kakor vzhodna Evropa. Mi pošljemo v Evropo lahko izdatno količino živil, in prav tako jo lahko založimo tudi z industrijskim blagom in izdelki, ki so ji potrebni za obnovno njene industrije. In končno bodo iste potrebe, ki so prisilile vzhod do trgovanja z zapadom, prisilile zapad do trgovanja z vzhodom.

Vidimo torej, da dočim politični in strategični impulzi potiskajo Evropo v eno smer, jo ekonomske realnosti potiskajo v drugo. Z vidika velike potrebe rekonstrukcije, nimamo druge alternative kot da gremo naprej z Marshallovim načrtom. Toda to moramo storiti z vednostjo, da izgledi za poznejšo dobo govore za porušenje starih in umetnih mej in zaprek, ki jih je polna vsa Evropa. Zato moramo biti pripravljeni, da strnemo načrt za zapadno Evropo z resničnim kontinentalnim načrtom, ki bi vključeval tudi Rusijo in njene vazalke, kadar kolikoli slednje sklenite pridružiti se akciji. Kot pravi guverner Stasen: Vrata morajo ostati na stežaj odprta.

Kakšno je to soglasje!

Stari Bernard Shaw, znani angleški pisatelj irskega rodu, bo kmalu sto let star, pa zna še zmerom pisati tako, da vam ob čitanju njegovih stvari mravljinici zagomaze po hrbitu. Pred nekaj tedni je napisal v londonskem "Times" članek, v katerem je izjavil, da se še vedno ogrevajo za kolktivizem in da se strinja s Stalinom, toda svoje čeke pa še vedno vlagajo na banki na svojo individualno vlogo. "Smatram se za komunist, toda sem posili kapitalist," ugotavlja stara korenina.

Pa res, kako je s to stvarjo, da se mnogi ljudje, ki imajo vsega na pretek, tako ogrevajo za komunizem? V Angliji, na primer, podpira zlasti sovjetsko propagando ondotno angličanska hierarhija in normalno konservativni center, dočim jo v Zed. državah podpirajo in prodajajo ultra-kapitalisti in multi-milijonarji, kakor Marshall Field, Joseph E. Davies, Thomas in Corlis Lamont in drugi, kakor tudi nekateri prominetni borzijanci z Wall Streeta. Običajno pojasnilo za to pojavi je, da te bogatine peče vest, ker se jim bolje godi kot

drugim ljudem, zato da se čutijo dolžne milostno in dobrovoljno gledati na sistem, pod katerim se nikomer dobro ne godi.

Shaw, ki pravi, da je komunist in da lastuje pod svojim lastnim imenom svoje veliko premoženje, ni bil še nikoli v nobeni koncentracijski kampi. Ti ljudje pravijo, da so "posili" kapitalisti. Nihče izmed njih nima mnogo reči onim milijonom ljudem, ki so "posili" komunisti in ki bi bili radi, ne kapitalisti, temveč svobodni možje.

BESEDA IZ NARODA

Rainbow Hunting Klub

Vam želim obilo novih narocnikov. Pozdrav,

Mary Pristavec.

Na prvem uradnem streljaju, ki se je kaj dobro zavrnilo tako v moralnom kot v finančnem možiru, za kar gre hvala fantom, ki so se udeležili te vaje v polnem številu, so fantje pokazali, da jim je naš sport res še pri srcu. Seveda, zahvaliti se moramo tudi našemu solovcu Bostnarju, ki nam gre vedno na roke in ob vsaki prilik. Enako hvala tudi soprogam naših dveh solovcev Mrs. Zabukovec in Mrs. Fortuna za dobro izvršeno delo.

Sklep zadnje seje je bil, da se zopet prične z vajami v nedeljo popoldne ob dveh. Da boste gotovo navzoči, ker brez vaj ne bomo ničesar dosegli. Torej, če hočete, da bomo na prihodnji tekmi porimili naš barometer nekoliko višje, udeležite se vaj.

Izid prvega streljanja:

A. Zabukovec	19
J. Fortuna	21
J. Rangus	17
A. Zrimšek	16
P. Rand	22
L. Bostnar	14
F. Stopinšek	15
L. Papež	19
J. Pečarsky	13
L. Hochevar	14
J. Prandi	18
J. Jakosh	14
A. Zajec	18
E. Polcaršky	17
J. Jerich	19
L. Bostnar Jr.	15
M. Karje	14

Z lovskega pozdravom,

Tajnik.

Glas naših narocnikov

Forest City, Pa. — Prejela sem Vaše pismo in sem bila zelo vesela slišati od Vas. Povedati Vam tudi moram, da se nam list Ameriška Domovina zelo dopade, ko beremo v njem toliko novic in lepih povest. Posebno pa radu čitam "Dobro je, če veste" ali "Za vsega nekaj," ker je tudi precej smešnega vmes in vse tako domače. Lé tako naprej in

jali so se, da bi se skoro razprali. Krist Mandel si je vselej, kadar sem hotel načeti pogovor o tem, natočil enega in spraševal ostalo lovske družino, kdo bi se prostovoljno javil, da bo šel drugi dan meni za osebnega varha, Edini Albin Filipič je bil, ki mi je verjetno. Ampak ko sva bila na samem, mi je zaupno priznal, da ga v potegavščinah skoro posekam. "Le vlecji jih," mi je prijazno namignil. Zastonj sem mu dozakoval, da je bila vse odframenta živa resnica.

Pred nekaj časa je napisal o tem problemu — delovanju demonskih sil — zanimivo knjižno so se, da bi se skoro razprali. Krist Mandel si je vselej, kadar sem hotel načeti pogovor o tem, natočil enega in spraševal ostalo lovske družino, kdo bi se prostovoljno javil, da bo šel drugi dan meni za osebnega varha, Edini Albin Filipič je bil, ki mi je verjetno. Ampak ko sva bila na samem, mi je zaupno priznal, da ga v potegavščinah skoro posekam. "Le vlecji jih," mi je prijazno namignil. Zastonj sem mu dozakoval, da je bila vse odframenta živa resnica.

"Saj tudi jaz pravim, da imaš sijajno domovino in da znaš vsako stvar lepo izpeljati," se je smejal Jakšić.

"Na, zdaj mi pa tudi vidva ne verjameta, kali?" sem bil že kar močno hud.

"Jaz bi pa skoro verjameta Japčku," se je pogostil zame Tone. "Čakajte, bom pa jaz eno povest, ki se je primerila tujini."

"Saj tudi jaz pravim, da imaš sijajno domovino in da znaš vsako stvar lepo izpeljati," se je smejal Jakšić.

"Saj tudi jaz pravim, da imaš sijajno domovino in da znaš vsako stvar lepo izpeljati," se je smejal Jakšić.

"Kaj bodo rekli, neki. Sme-

go msgr. Sheen. Med drugim je zapisal tele zanimivosti: "Nova doba, v katero vstopimo, je verska doba človeške zgodovine . . . Od zdaj ne bo več bojev za kolonije, za narodne pravice, temveč za duše. Odslej se bodo ljudje delili v dvoje ver, v vero Boga-človeka in v vero človeka-boga; v vero Boga, ki je postal človek in v vero človeka, ki se je narodil za Boga; v brate v Kristusu in v tovarišu, ki se družijo v znamenu Antikrista."

Nato je pa opisal Antikrista: "Antikrist ne bo nosil telesa imena, ker bi sicer ljudje ne drveli za njim. Nosil ne bo rdeče kravate in ne bo pljuval zvepla, nosil ne bo ne puščice in ne zavitega repa kakor Mefisto v "Faustu." Ravno ta maska bo hudiča pomagala in vzbudila v človeku vero, da ga ni. Hudič ve zelo natančno, da ni nikdar tako močan, kakor takrat, ko ljudje ne verjamajo v njegovo bivanje.

V svetem pismu ne najdemo nikjer potrdila o ljudskih bajkah, ki rišejo vruga kot norca, ki je oblečen kot "rdečnik." Tam je opisan kot iz neba padli angelj in knez tega sveta in ki ima nalogo, da nam natevijo: "Drugega sveta ni!" Hudičeva logika je preprosta: Ako ni nebes, tudi ni pekla; če ni pekla, ni sodišča, je z'o dobro in dobro zlo.

Razen tega nam je Gospod povedal, da mu je hudobni duh tako podoben, da more celo izvoljene promotiti. Zato bo nastopil kot velik človeški prijatelj in govoril o miru, bogastvu in izobilju, da človek ne bo videl sredstev, ki naj nas vodijo k Bogu, temveč samo svoj lastni cilj.

Vzbudil bo vero v astrologijo, da ne bo več volja odgovor-

na za grehe, temveč zvezde; poskusil bo odstraniti krivdo s

svetega tako, da jo bo označil kot zatrpo spolnost in bo pripravil ljudi do tega, da bodo zardeli, če soljudje o njih po-reko, da niso širokogrudni in svobodoljubni. Razširil bo laž, da ljudje ne morejo postati boljši, dokler ni družba boljša. In tako bo vzbujal samoljubje, ki je olje za bližnjo revolucijo. Pospeševal bo znanost, a le zato, da pomaga tvorcem orožja, ki uporabijo znanost za to, da bližnjega uničijo.

Sheen je opisal Antikrista in njegovo delovanje kakor veliki in globoki ruski filozof Vladimir Solovjev v svojem videnju o poslednjih časih in angleški pisatelj Bergson v svojem romanu "Prihod Antikrista." Oba sta prestopila v katoliško cerkev in v njej našla ono široko modroslovno podlago, ki jima je dala pravilno razpravo s pozivom: "Judje, protestanti in katoličani morajo delati skupno proti skupnemu sovražniku." Da, bratsko in odločno morajo delati vsi resnično vedeni ljudje proti nememu Antikristu, če hočejo doseči uspehe v strašni borbi za verske in kulturne svetinje demokratskega sveta. (C.)

Msgr. Sheen je končal svojo

razpravo s pozivom: "Judje,

protestanti in katoličani morajo

delati skupno proti skupnemu

sovražniku."

Da, bratsko in odločno

morajo delati vsi resnično

vedeni ljudje proti nememu

Antikristu.

Msgr. Sheen je končal svojo

razpravo s pozivom: "Judje,

protestanti in katoličani morajo

delati skupno proti skupnemu

sovražniku."

<p

Issued Every Thursday
for the Jugoslavs in Wisconsin
Tedenška priloga za Slovence v Wisconsinu

OBZOR

THE WISCONSIN YUGOSLAV OBSERVER — AFFILIATED WITH THE "AMERICAN HOME" DAILY

LOKALNE VESTI

Novi državni rentni zakon za Wisconsin stopil v veljavo

V soboto, 26. julija, je v državi Wisconsin stopil v veljavo novi rentni zakon, ki določa sedanji federalni 15% povisek v najemnini, ako je najemnik tem zadovoljen in akomu gospodar da "lease" do konca prihodnjega leta, v slučaju pa, da najemnik to odkloni, pa ima gospodar pravico s 1. marcem prihodnjega leta, najemnino povisiti brez "lease" z 20%. Takoj pa stopi v veljavo preko federalne postave nova državna določba, da gospodar ne more odpovedati najemniku s 30-dnevno odpovedjo, pač pa mu mora dati najmanj 6 mesecev časa, in to le v gotovih slučajih (ako gospodar rabi stanovanje za sebe, ali ga hoče prenoviti, oz. če najemnik, gospodarju preveč nagaja, ali moti mir sosedov in živi normalno itd.) Ta državni zakon bo veljaven do 1. aprila 1949, torej še celo leto potem, ko poteka doba sedanjega federalnega zakona.

Cristoffel spoznan krivim krive prisegi po veliki poroti

Harold R. Cristoffel, naš milwuški komunist, ki je pred kongresnim odborom tako pritožal, da ni komunist (kakor to delajo pač vsi komunisti), je bil te dni pred veliko poroto v Washingtonu spoznan krivim, da je pod prisojno lagter od nje obtožen prestopka krive prisegi. Porota pa se ni mogla zediniti glede krivde njegovega tovariša Roberta Busse-ja, ki je bil s Cristoffelom pod isto obtožbo. Takoj po pravoreku porote je bil na zahtevo justičnega departmента Christoffel v Milwaukee aretiran in postavljen pod \$5000 varčine, katero je položil zanj odbor krajevne unije 248 Allis-Chalmers delavcev (ne da bi seveda članstvo vprašal, če sme storiti to). Federalna sodna obravnava proti Christoffelu se bo vršila najbrž že v septembri v Washingtonu. Po poroti je obtožen prestopka krive prisegi v šestih slučajih in ako bo obojen, ga čaka za vsak prestopek kazen od 2 do 10 let ječe katero sodnik lahko določi da teče vzporedno ali pa za vsak prestopek posebej. Denarne kazni namesto ječe ni.

Zakaj je UNRRA v Jugoslaviji prenehala.

Ne vem ali ste v clevelandskih angleških listih kaj brali o tem ali ne pri nas je "Mil-

Tune in... the

AMERICAN-JUGOSLAV (SLOVENIAN) RADIO HOUR OF MILWAUKEE

A Program of Classical and Folk Music of Slovenia

Every Sunday Morning 8:45 to 9:30 C. S. T.
WRJN 1400 Kilocycles

English and Slovene Announcements!

Si la gre nad pravico."

ZA VSAKEGA NEKAJ

J. D.

Bolnik: "Kako vam bom peljati, toda avto ni hotel zatraditi poplačal vse to, kar ste startati. Mimo pride policijski patruljni voz in prijazni policijski so spravili tuje iz zadrage s tem, da so jim s svojim vozom potisnili avto, da je začel. Potem je bilo pa nekaj precej rdečih ušes."

Zdravnik: "To pa, kakor želite: v gotovini, ali pa s čekom?"

Je že prav, ako pravimo o kom, da piše ko riba. Samo, če pije to, kar piše riba."

V Springfieldu, Mo. je šla Mrs. Mabee na sodnijo po razporoko. Potožila je sodniku, da kadar doma napravi steak s čebulo, mož poje ves steak, a nej pusti same čebulo. Torej dovolj tehten vzrok za razporoko, je mislila.

V Ada, Oklahoma, so trije kaznjenci pobegnili iz ječe. Ukradli so avto in se hoteli od-

je pognal, ne da bi pogledal, če je žena ž njim.

Največji konj na rekordu je bil Shire pasme, visok 7 in pol čevlja in ki je tehtal nad 3000 funtov.

Da se raca nikoli ne zmoči, tudi če je zunaj v dežju, je vzrok ta, ker se vedno dobrino z oljem. Koncem repa imajo race posebne žleze, ki izločujejo olje. Od časa do časa jih vidite, kako vtaknejo kljun v rep, si tam naberejo olja in se ž njim lepo pomazejo po perju.

Prvi otroški vrtec so organizirali pred 100 leti. Organizirali jih je Friedrich Frobel 28. junija 1840 v mestu Blankenburgu v Turingiji, Nemčija. Od tam so se raznesli po svetu za vzgojo mladine.

Šest ameriških podpredsed-

vanja in sicer Elbridge Gerry, ki je služil pod predsednikom Madisonom; William King pod Pierce-jem, Henry Wilson pod Grantom, Thomas Hendricks pod Clevelandom, Garrett Hobart pod McKinleyem, in James Sherman pod Taftom.

nikdar sprejeta v Unijo. Nahanja se je tam, kjer je sedaj država Tennessee. Obstajala je samo od 1784 do 1788 in je imela takrat svojega predsednika, postavodajo in ustavo.

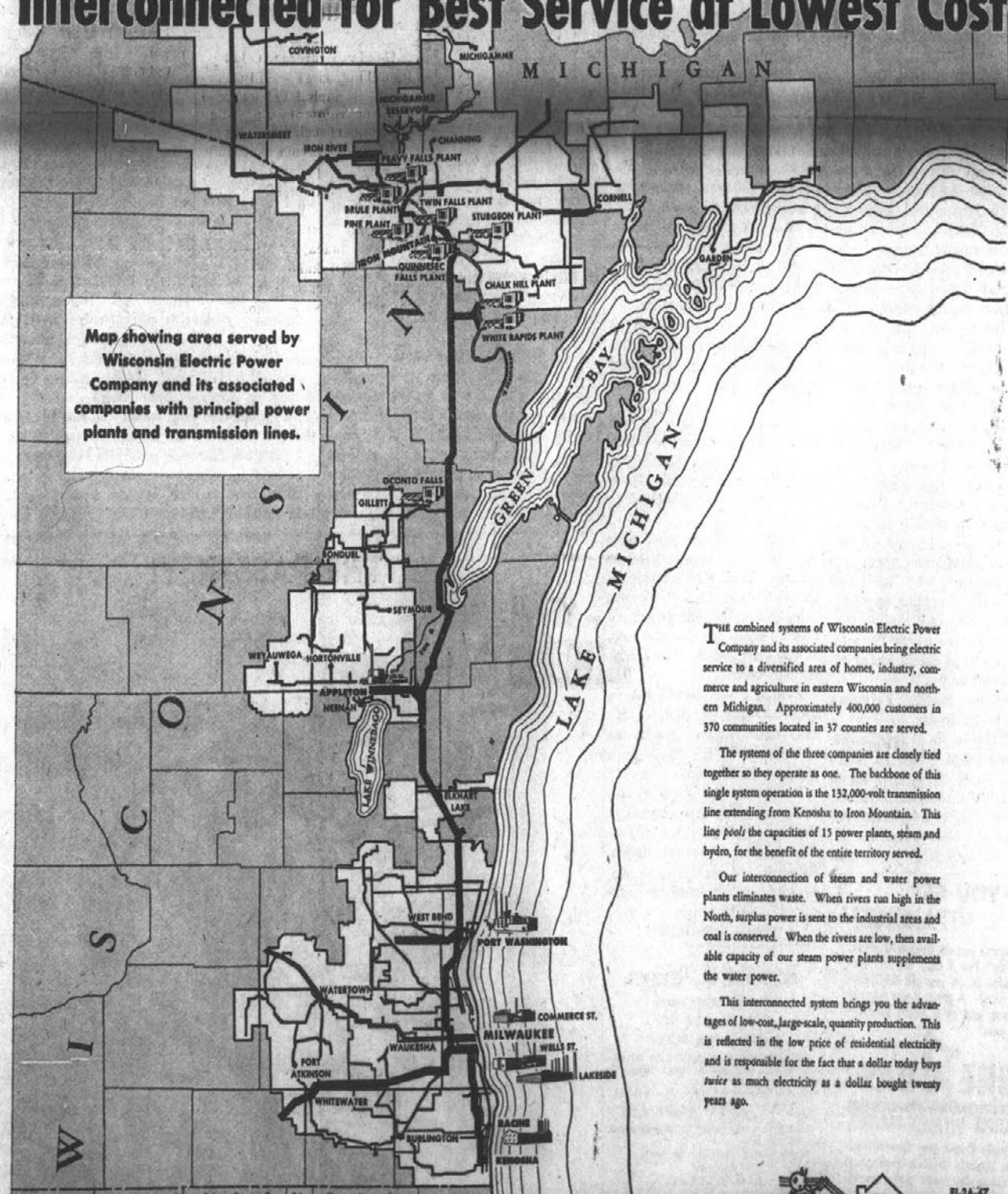
Iz ene osminke tone premoga se lahko naredi en sod gazolina.

Scarf Blouse



THIS lovely over blouse will give character to your dark suit. It's made from a scarf, and the large widely-spaced floral pattern is quite the latest in prints. Made from Avicco one-denier spun rayon yarn, the fabric is cool to wear and easy to wash. This fabric should be washed in soft, lukewarm water with plenty of suds. Iron when almost dry with a hot iron.

YOUR ELECTRIC SYSTEM Interconnected for Best Service at Lowest Cost



THE combined systems of Wisconsin Electric Power Company and its associated companies bring electric service to a diversified area of homes, industry, commerce and agriculture in eastern Wisconsin and northern Michigan. Approximately 400,000 customers in 370 communities located in 37 counties are served.

The systems of the three companies are closely tied together so they operate as one. The backbone of this single system operation is the 132,000-volt transmission line extending from Kenosha to Iron Mountain. This line pools the capacities of 15 power plants, steam and hydro, for the benefit of the entire territory served.

Our interconnection of steam and water power plants eliminates waste. When rivers run high in the North, surplus power is sent to the industrial areas and coal is conserved. When the rivers are low, then available capacity of our steam power plants supplements the water power.

This interconnected system brings you the advantages of low-cost, large-scale, quantity production. This is reflected in the low price of residential electricity and is responsible for the fact that a dollar today buys twice as much electricity as a dollar bought twenty years ago.

WISCONSIN ELECTRIC POWER COMPANY
And Its Associated Companies
WISCONSIN GAS AND ELECTRIC COMPANY WISCONSIN MICHIGAN POWER COMPANY



Zgodba o petelinu

(Saljiva zgodba iz Vipavske doline)

Matija Medved in Janez Puc sta bila dobra sosedja in prijatelja. Imela sta lepe grunte, polne kašče žita in polne hlevne živine. Mlada posestnika sta se poročila pred štirimi leti. Pridni ženski Lenka in Meta sta jima porodili vsaka po dva otroka, deklico in dečka, tretji pa je bil pri obeh na potu. Bila sta v botrinji. Zakaj bi pa tudi hodila, pa čeprav k sorodnikom po botre? Pomagala sta drug drugemu pri oranju, setvi, košnji in mlačevi.

Tako sta živila v božjem miru Matija in Janez daleč od mesta skozi štiri leta. V tem letu se je pa Hudobec Zdravar zaklel, da ju spre.

Na vsezgodaj nekega jutra, ko že ni pokukala prva zariaizza Javorovna, ki sedel na plotu med dvoriščema ob teh sosedov, si je podpiral brado, se popraskal za ušesi in zlobno zasmejal.

"Nekaj moram ukreniti, da mi poglavar ne posmodi čeljusti, ko se vrnem s potovanja. Hud je in divja po peku, da se vse trese pred njim, če ne delamo zdrahe. Moram jo napraviti med Matijem in Janezem. Kako pa?"

Tuhtal je, da bi se izmisliš kaj prav izvirnega. Tedaj je zapel Medvedov petelin v kokošnjaku. Pucov se mu je odzval z enakim močnim glasom.

O ta Medvedov petelin! Gospodinja Lenka je bila nanj ponosna bolj kot na svojo svino plemenjakino, ki jo je krimila z yso skrbnostjo, da srečno porodi tropico malih prasičkov.

"Ja že imam," se je zlobno zasmejal peklenček in zakrikal tako glasno, da je izva-

bil Medvedovega petelina iz kokošnjaka. Počasi so mu sledile kokoške. Skočil je na plot in mogočno zapel. Tedaj se je pokazala na vrhovih Nanosa in Kovka zarja in kmalu nato so zaplesali sončni žarki v maledo jutro.

Hudobec zdravar je skočil s plota na Pucovo dvorišče, odprl leso in zopet glasno zakrikal. Medvedov petelin mu je sledil na Pucovo njivo, posejano z ječmenom, za njim so pritekli kokoši. Tudi Pucov petelin je zvabil svojo jato za prijateljem.

Obe kokoši družini sta se pasli na njivi, kjer je poganjalo in zelenelo žito.

Tedaj je stopil Janez Puc iz hleva. Ko zagleda svoje in sosedove kokoši na njivi, ga je pograbila jeza. Zagrabil je debelo poleno in stekel na osredok, ga zagnal med pasočo se jato in zadel Medvedovega petelina v glavo. Kokoši so se razpršile na vse strani, petelin pa je omahnil na tla, zafratal še parkrat med zelenim nizkim ječmenom in obležal.

Hudobec Zdravar se je v grmovju onkraj potoka zarezal, nato pa izginil brez sledu.

Janezu Pucu je bilo za hip neprijetno pri srcu. Vedel je,

da je bil lepi in ponosni petelin Medvedovi Lenki najljubši žival pri hiši. Toda le za hip.

Takoj nato je zamahnil z roko in si mislil, zakaj pa ne

pazijo na svojo kurjo zaledo.

Dvignil je petelin in ga nesel pred vrata Medvedove hiše.

Lenka je videla skozi kuhinjsko okno, kaj se je zgodilo z njenim ljubljencem. Srce jo je zabodlo in silno ogorčeno popadlo. Stekla je v hlev

in mu med jokom pri-

povedovalo o krvavem dogodku. Matija je bil hiter kot burja in je kmalu vskipel kot maledo yino.

"O ti grda nesramnost!

Iz zlobe ti ubije žival in jo vrže

pred vrata. O, le čakaj, Janez! Ta petelin te bo dragostal."

"Matijče, vrzi petelin pred njegova vrata. Jaz ga ne bom jedla. Preveč se mi smili ta lepa žival," je tarnala Lenka.

Matija je pograbil petelina in ga zagnal pred vrata Pucove hiše.

"Na, tu ga imaš. Požri ga sam! Da te ni nič sram, ubijalec, razbojniček," je rohnel razjarjen Medved.

Puc je pritekel s svojo ženo Meto pred vrata in začele se se grožnje, prerekanja in preklinjanja. Da ni pomirjeval razjarjenih sosedov Medvedov stric Grog, bi se soseda strela in sosedi zlasali.

Mrtvega petelina ni maral ne Medved, ne Puc. Stric Groga jima je svetoval spravo.

"Skupno snejmo žival, pa prijatelji ostanimo in drugega petelina kupimo in mir besedi."

"Kaj se vi vtikate v to reč," je godrnjal Medved.

"Sedaj naj dobše nagrado,

ker je razbojniško ubil živalico!" je vpila Lenka.

"Grdu je bil! Zakaj je pa šel v tuje?" je ropotala Meta.

Grog je bil pameten človek.

Pobral je petelina in ga odnesel stari in bolehnji Tafenci, ki je še komaj hodila po palici in osebenkovala v soseskini hiši na koncu vasi.

Med sosedoma se je vnelo

sorastro. Niti pogledala se

nista več, niti ogovorila. Če sta

se srečala, sta se ognila drug

drugemu. Tako sta delali tudi družini. Le stric Grog je

gledal to zdroho s žalostjo, a

razprtih sosedov ni mogel po-

miriti.

Kar je Medved obljudil, je

gotovo tudi izpolnil. Drvel je

v mesto k odvetniku in mu na

dolgo in široko priporočeval

zgodbo o ubitom petelinu. Od

zlobe ti ubije žival in jo vrže

lastnine

in zaradi žaljenja časti. Puc sti h krstu. Babica Pepa iz vas, ko sta metala odvetnikom ni molčal. Tudi on je pohitel Podkraja je debelo gledala, da

k možu pravice in vložil zasebno obtožbo zaradi žaljenja časti.

Ko je bilo to prvo pravdjanje končano in sta bila soseda obsojenja radi žaljenja časti, Puc pa oproščen radi prestopka poskodbe tuje lastnine in sta oba moral plačati po 50 goldinarjev stroškov, nista odnehalo. Pritožila sta se na okrožno sodišče, ki je pa njune neutemeljene prizive zavrnilo. Pravico sta po hotelu dosegli. Medved je tožil za odškodnino, ker mu je Puc ubil petelina. Puc je tudi tožil za odškodnino, ker mu je Medvedova kokošja jata napravila škodo na mladem ječmenu. Pravda je tekla in tekla. Sodnik je skušal soseda poravnati, a bila sta trmaščata in se nista hotela spraviti.

V septembetu je porodila Medvedova Lenka čvrstega fantka. Treba bi ga bilo ne-

pred vrata. O, le čakaj, Janez! Ta petelin te bo dragostal."

"Matijče, vrzi petelin pred njegova vrata. Jaz ga ne bom jedla. Preveč se mi smili ta lepa žival," je tarnala Lenka.

Matija je pograbil petelina in ga zagnal pred vrata Pucove hiše.

"Na, tu ga imaš. Požri ga sam! Da te ni nič sram, ubijalec, razbojniček," je rohnel razjarjen Medved.

Puc je pritekel s svojo ženo

Meto pred vrata in začele se

se grožnje, prerekanja in pre-

klinjanja. Da ni pomirjeval

razjarjenih sosedov Medvedov

stric Grog, bi se soseda strela

in sosedi zlasali.

Zgodilo pa se je, da je čez

dva dni tudi Meta porodila ray-

no tako čvrstega fanta. Tudi

Janezu je bilo nerodno prositi

Matijo za botra.

Tedaj je pa babica vzkipela

in se razhudila v obeh hišah.

"Sramota za soseda, da še

nedolžnim otrokom iz trme in

medsobnjega sovraštva zadržujeta krst. Počakajta še dan

ali dva! Ali ne vesta, da ot-

roka lahko čez noč umrjeta?

Take male stvarce so nežne.

Vsaka sapica jim škoduje.

A jaz ne bom več gledala tega

pohušanja. Otroka vzamem,

pripravim povoje in odenem z

odejami ter ponesem v Pod-

kraj, naprosim cerkvenika in

njegovo ženo za botre in dam

krstti. Kaj porečjo ljudje

in župnik, se pa brigajta vi-

dva. Meni je le to mar, kar

poreče Bog."

Pepina pridiga je zaledla.

Medved in Puc sta se praznje-

oblekla in s težkim srcem pri-

šla drug do drugega in prosila

za botre. Ker ženi nista mogli

k fari, ju je nadomeščala Pe-

pa.

Ko so se vrnilili od krsta, so

napravili pojedino.

Pri dobrini kapljici se je vsem raz-

vezal jezik. Sosedata sta skleni-

la, da skončata neplodno in

nepotrebno pravdjanje radi pe-

telina in živita poslej v miru in

slogi. Najbolj je bil ta dan

vesel stari Grog, ki je dejal:

"Ali je bilo treba, da sta se

skoro pol let apravljala za os-

lovo senco? Povabila bi bila

drug drugega na petelinijo pe-

čenko in mir bi bil v soseskini.

Tako se vam je pa smejala vsa

opraviči svojemu gospodarju, ker je zdraha nehala s krstno vodo in soseskino spravljivo ljubeznijo. Tolažil se je s klet-

vijo in mrmral:

"Kaj se bom jezik! Vedno ne morem zmagati. Pri pjan-

cih in igralcih bo pa več sre-če."

Taka je zgodba iz starih ča-

sov, ki mi jo je pripovedoval

šaljivec Smidin, ki že nad dvaj-

set let počiva v grobu."—Z.

opraviči svojemu gospodarju, ker je zdraha nehala s krstno vodo in soseskino spravljivo ljubeznijo. Tolažil se je s klet-

vijo in mrmral:

"Kaj se bom jezik! Vedno ne morem zmagati. Pri pjan-

cih in igralcih bo pa več sre-če."

Taka je zgodba iz starih ča-

sov, ki mi jo je pripovedoval

šaljivec Smidin, ki že nad dvaj-

set let počiva v grobu."—Z.

Kristjani v indijski narodni skupčini

Krščanske manjšine zastopa v indijski narodni skupčini enajst poslancev. Med njimi se nahaja pet katoličanov. Njih voditelj je p. D'Zeuza iz jezuitskega reda.

**—AND THE WORST IS YET TO COME
—in najhujše šele pride**



Alexander von der Luft, star 23 let, iz Mount Lebanon, Pa., je eden izmed dveh bivših narodnikov ameriške armade, ki so ju zajeli FBI agenti v zvezi z izgonitjem vojaških dokumentov tikajočih občin, vključno z bombo iz preizkuševalne postaje v Los Alamos, N. M.

Uradna

BELI MENIHI

Povest iz prve polovice XII. stoletja
spisal IVAN ZOREC

Ob predpečku je postajala žena, pobešala glavo in tihih iheta v predpasnik: tudi njej je bilo hudo iti odtod, koder je trpela z otroki in gospodnjila v ljubezni.

Otroci sami so onemeli in začudenji srtmeli v praznino, ki je koči razmeknila stene in ki jih je plašila.

"V telje koči je zibka tekla našemu rodu in meni," je Primož govoril kakor sam s seboj: "čez tistile prag so mi pogrebci odnesli očeta in mater; tele stene so slišale naše molitve in tožbe — o, vsak prašek tu mi je svet, pa vendar moram proč . . ."

"Molimo še enkrat!" je ona dejala in se prekrižala na glas. Med molitvijo ju je zmogel hlapajoč jok, tudi otroci so cviče zavečali vanj.

Primož je poklenil ob hišni prag in ga poljubil: "Jaz in vsi naši smo te obrusili!"

"Oh, zdaj je proč — nikoli voč!" je žena počitevala.

A on je poljubil še podboju in rekel: "Pojdimo v imenu božjem, druga vrata nas bodo bila po petah!"

Zena je še huje zahtela, segle v peč po ugasev ogorek in si ga uteknila za nedrje, da bi v njim v drugi dom prenestela svetost domačegaognjišča. Potlej se je obrnila in šla za možem.

Otroci so večali in se je držali za krino. Na pragu je postala in jih po vrsti prekrižala. XXVI.

Valpet je potlej povedal

a Šambrežan, bled kakor zid, je že planil, biriči pa za njim. Kopic je, kakor da teče, na mestu teptal in se smejal. "Dobro si opravil!" ga je Trlep pohvalil. "Poberi graščakov meč in mi ga daj! Tako, jaz pojdem zdajte v Stično, ti ostaniše kakov uro tu, da jim posvetiš, če bi se vrnili.

Opat je kar obstal, ko je Trlep vse razpovedal in mu izročil graščakov meč. Nikolaj ne bi bil verjet, da si bo Šambrežan upal tako kljubovati. In precej je na Šumbreg poslal pisarje, naj se grof Šambrežski vsaj v osmih dneh opraviči, ker je kalil božji mir na samostanski gospoščini.

Tudi gospod Ambrož je delo gledal, ko je poslušal Trlepovo. Ali je brat ob pamet, katal? Če se precej ne zgoba s samostanom, ga bo cerkevna kazena ponižala, da bo joj.

Se izobčiti bi ga utegnil opat, pravico ima. Šumbrega bi potlej bilo konec. Vse bi se ga ogibal, vse zanjivevalo, še tlačani se mu ne bi več moral pokoriti. In vrhu tega se takata sramota: kmet je z mečem premagal graščaka, tlačani so ga podili!

"Kaj se nisi mogel umekniti brez boja?" je po strani gledal Trlep. "Saj si vendar vedel, da bo opat sam segel v to stvar."

"Ali sem začel jaz? Samo branil sem se."

"Pač, in vendar si ga preveč ponižal."

"Veljalo je, on ali jaz."

"Na vse plati bi bilo lepše, če bi si bil umeknij in počakal, da bi opat rekel svojo."

"To je nemara res," je preudaril, ko je jedril domov. "Morda sem se res nekolicu žalzel? Graščak je vendar graščak."

Napoleč ga je popala trma: "E, kaj! Tudi jaz sem, kdor sem, nikomur se ne dam!"

Kmalu dopoldne je Šambrežan prihrumel s kopo biričev.

Tlačani so skočili v kupo. Trlep je zajahal malo naprej, zatem je bil Kopić.

"Kaj pomeni to?" je prenečeni Šambrežan zavplil. "In na mojem svetu?"

"Ne mezgajte mi po njivah, obsejena so!" je zavplil tudi Trlep. "In ne nagajajte nam več, z menihi se zmenite!"

"Preženite jih odtod!" je graščak ukazal biričem. "Tegale," je pokazal Trlep, "mi pa zvezite in na grad odženite!"

Kopic je zarenčal in pogledal Trlep.

Trlep je molčal in pisano gledal, le tlačani so vpili in viheli čekane: "Kar poskusite!"

"O psi tlačanski!" je Šambrežan kropel od tote. Še nikoli ni slišal, da bi se tlačan upal upirati. Ali so pač tlačani? Vedejo se, noben svobodnjak se ne bi upal tako!

To je res meniška potuha! "Udarite jih po gobcu!" se je zadrl na biriče.

Biriči so se oprezzo bližali, a Trlep je zavplil: "Stojte, na samostanski zemlji ne sme biti poboa!"

"Zvezite ga!" je graščak revsknil.

"Stojte, pravim še enkrat!" je Trlep dvignil roko in Kopiću velel: "Kdor se le pritekne tlačana, ga potolci!"

Kopic je že en čas grdo gledal in preteče renčal, zdaj je popljujel soro.

"O ti!" je Šambrežan stisnil skozi zobe, se z golim mečem zapolid proti Trlepnu in zamahnil. Tudi Trlep je meč blisknil in nožnice in izpod roke udaril tako silovito, da je graščaku meč odletel iz roke.

Trlep se je zaničljivo obrnil proč, vteknil meč v nožnico in ukazal Kopiću:

"Zapodi jih!"

Velikan je zarjal in skočil,

Ponosno je dvignil glavo in dirjal domov.

Cesta je lezla v klanec, za njim je ob desni strani kakor kokoš na gnezdu široko sedela starja domačija svobodnjaka Radoha, okoli nje je bila velika vas njegovih in samostanskih tlačanov — današnja Radohova vas.

XVII.

Radoh se je spomnil rajnici žene, obraz mu je potemel. Radoh je sprevidel, da je ne-nedno postavil besedo, brž je popravil:

"Stopi noter, da boš povedal tisto z Medvedjek. Slava ti kakor ogenj vihra že po vsej sošeski."

Sla sta v hišo. Trlep se je udobrovil.

Radohova domačija je bila večja od Trlepovine, tudi hiša je bila lepša in prostornejša. Na pogrnjeni mizi je bil pod prtičem cel hlebec soržičnega kruha, ob njem majhna solinca in dolg, svetel nož z roženim ročajem, a sredni mize vrč reznega vina z Debelega hriba ob Temenici.

Gospodar je prijel vrč in dejal:

"Bog te sprejmi — dolgo te

že ni bilo pod mojo streho!"

Zmerno je skrnil iz vrča in ga

postavil pred gosta, rekoč:

"Dobro zdravje!"

Trlep je odpil, prileglo se

mu je, pot ga je užejala.

Gospoda je hlebcu z nožem

prekrizal dno, odrezal krajček

in rekel:

"Ne dam je, komur bi bilo,"

je Radoh počasi povedal. "Saj

peke je, Maruša ga je umesi-

la."

Pila sta in govorila o Šum-

brežanu.

"Prav postavil si se," je Ra-

Jos. Zele in Sinovi**POGREGNINI ZAVOD**

Avtomobilni in bolniški voz redno in ob vsaki ura na razpolago.

Mi smo redno pripravljeni z najboljšo postrežbo.

6502 ST. CLAIR AVENUE Tel.: ENDicott 0533

COLLINWOODSKI U E A D : Tel.: IVanhoe 3118

452 E. 152nd STREET

DELIKATESNA TRGOVINA NAPRODAJ

Lake Shore Blvd. in 185. St. Jako živahna okolina, lepi

dohodki. Samo \$65 najemnine. Lastnik prodaja samo radi

boleznini. Vsa nova električna oprema in za okrog \$8,000.

zaloge. Vredno nad \$30,000. Zrtvujem kupcu z gotovino

za \$17,000. Poklicite MA 0034.

doh hvalil, "vsak bi se moral tako, pa bi kmalu bilo drugač!"

Trlep ni bilo več do po-hvale, po malem je že sprevi-deval, da bi nemara bilo ven-darje bolje, če se ne bi bil bol, z osatim mogočnikom.

"Rajši bi videl, da bi Turka mogel tako pregnati."

"Bog nas varuj, kaj res mi-sliš, da bi utegnil spet prilo-mastiti?"

"Da tako ne bi! Kam se mi-slite skriti?"

(Dalje prihodnjič)

— Direktna brezplačna brzo-java zveza z Japonsko je bila vzpostavljena 27. julija 1915.

1920



1947

HAZNANILO IN ZAHVALA

Z veliko žalostjo in potrim arcem nazna-namo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, da nam je kruta smrt nenadoma ugrabila na-šega nad vse priljubljenega in nikdar pozabne-ga sina in brata.

Nesreča, ki je zadela blagega pokojnika, se je pripetila dne 9. junija 1947 in sicer pol milje zapadno od Lorain-Cuyahoga okrajne meje v North Ridgeville, Ohio.

Pogreb dragega pokojnika se je vršil dne 12. junija 1947 iz Golubovega pogrebnega za-voda v cerkev sv. Pavla na E. 40 St. Po sv. maši zadušnici, katero je daroval častiti gospod Rev. Simon Nekič, smo ga položili k zemeljskemu po-četku na pokopališču Kalvarija.

Pokojni je bil rojen v Clevelandu dne 29. septembra 1920 in je služil štiri leta pri marinilih, odkoder je bil potem častno odpuščen. V prvi vrsti se je prav prisrčno zahvalil č. g. Simon Nekiču za sv. mašo zadušnico, katero je opravil za pokojnika, kakor tudi druge molite-ter ga potem spremil na pokopališče vse do nje-gevega groba.

Zahvalimo se tudi vsem številnim sorodni-kom, prijateljem in znancem, ki so poklonili toliko lepih vence ter pokojnika ozaljšali, ko je počival na mrtvaškem odru.

Prav tako se iz dna srca zahvalimo vsem onim številnim, ki so darovali za svete maše, da se bodo opravile za mir in pokoj njegove duše.

Dalje se zahvalimo vsem, ki so prišli pokoj-nika kropit ter molit za mir in pokoj njegove duše. Prav tako naša iskrena hvala vsem onim, ki so dali na razpolago svoje avtomobile pri po-grebu.

Končno se zahvalimo vsem onim, ki so nam bodisi na ta ali oni način kaj pomagali ter nas tolazili v dne težke izgube dragega pokojnika.

Iskreno zahvalo naj prejme pogrebni zavod Emil Golub za izborno vodstvo pogreba in naklo-njenost, ki smo jo bili deležni ob tej žalosti ura.

Vsem skupaj še enkrat naš iskreni: Bog plača.

Ti pa, naš predragi in nikdar pozabljeni sin in brat, počivaj v miru in lahka naj Ti bo ameri-ka gruda, gruda. Tvoje rojstne domovine, kateri si zvesto služil. Naj sprejme Tvojo dušo Go-spod Jezus Kristus, ker saj si tudi Njemu rad in iz srca služil. Kruta usoda te je iztrgala iz naše srede. Pa gotovo je bilo to in načrtu, božje Pre-vidnosti, da Te je Bog poklical tako zgodaj. Naj bo češčeno Njegovo Ime.

Bog Ti daj večni mir in nam vsem enkrat srečno snidenje nad zvezdami:

Naglo je zapustil mater, brate, sestre tu na svet, toda križ na grobu pravi: Saj v nebeski tam višavi srečen vas objel bom spet.

Zaluboči ostali:

MAGDALENA SALAY, mati ERNEST, ALBERT, in CPL. MATTHEW, bratje VERONICA, ELIZABETH, SOPHIE, ARDELL, JOSEPHINE in ELSIE, sestre

Cleveland, Ohio, 31. julija 1947.

Vabilo na otvoritev bančne podružnice**Slovenska banka****THE NORTH AMERICAN BANK CO.
CLEVELAND, OHIO**

vlijudno vabi vse bližnje in daljne rojake in prijatelje, da se udeležite slavnostne otvoritve banke

V SOBOTO 2. AVGUSTA

Ta otvoritev naj bo v dokaz, da smo Slovenci narod, ki ne za-stajamo za nobenim drugim narodom. Lahko se štejemo med prve trgovce in gospodarje.

S tem otvarjamo že drugo podružnico naši slovenski banki, ki v tem času šteje \$8,744,036.15 premoženja in ima nad 1,000 delničarjev.

Otvoritev se bo vršila na Union Ave. in East 93, cesta, to je v severnem delu slovenske naselbine. Začetek bo ob 9:30 zjutraj in vse do 8 zvečer. Tukaj se križa ulična železnica 105. in Union Ave.

Da bi bila otvoritev tudi mladini v sp

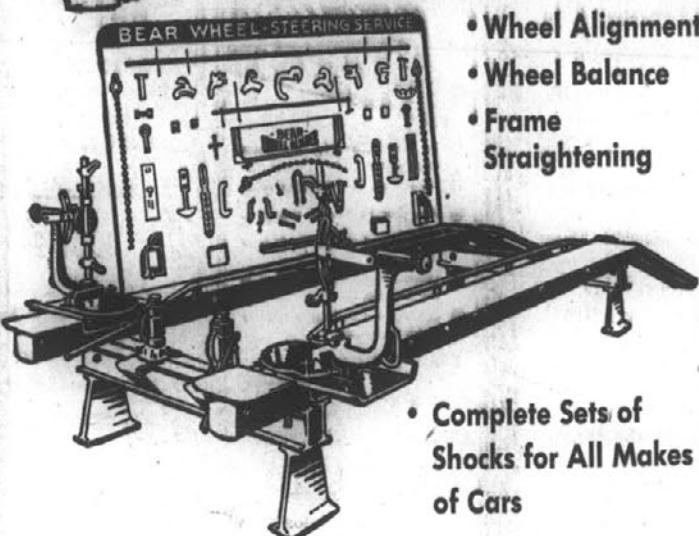


Announcing . . .

Our New

BEAR TIRE AND CAR SAVING SERVICE

- Wheel Alignment
- Wheel Balance
- Frame Straightening



- Complete Sets of Shocks for All Makes of Cars

You are cordially invited to visit Our New Department
See the Machine that adds Thousands of Miles to your Tires,
gives you Greater Driving Comfort and Safety

Now we are in a position to offer you that famous BEAR STEERING SERVICE. Yes, it is the same service that you have seen advertised nationally in the leading weekly magazines.

If your tires have a cupped or scrubbed look or show signs of uneven wear; if your car has a tendency to wander, weave or pound as it goes down the road, take heed. These are danger warnings of conditions that may lead to ruined tires or a very costly or tragic accident.

COMPLETE BODY AND FENDER REPAIRING
EXPERT PAINTING—COLOR MATCHING
BODY REBUILDING—COMPLETE AUTO SERVICE

WE SPEAK SLOVENIAN

Don't Gamble—Don't Delay—Drive In Today

SKULLY'S GARAGE

17904 Waterloo Rd.

IVanhoe 7271

IZ SLOVENIJE

(Nadalevanje z 1 strani)

"JADRAN"—Na univerzi v Trstu se je ustanovilo slovensko akademsko društvo "Jadrani". V svoje vrste sprejema samo nekomunistične, demokratske visokošolce. Mnogi študentje iz cone B se ne morejo pridružiti temu društvu, ker imajo svoje pod Jugoslavijo. Ti bi trpeli, če bi bili sinovi v protikomunističnem društvu. Ta kaže svoboda naših dni!

ILIRSKA BISTRICA. ODLOMEK IZ PISMA.—Obup in željo po rešitvi izpod komunistične oblasti kaže pismo iz Ilirske Bistrice, ki mi je prišlo v roke. Samo par stavkov iz njega: "Kaže, da bomo morali vedno delati pod temi gospodarji kot tovorna živina, pa zato ne bomo nič več imeli in ni pri tem ostali, kar imamo. Verovati v Bogja je pod temi oblastniki greh. Krije mečemo po tleh. V nedeljo delamo da ni treba k maši... Pri nas je velika suša; vse je posušilo in je veliko pomanjkanje vsega. Oni pa se hvalijo, da nič ne potrebujejo in se samo bahajo. Pa smo v resnicu potrebeni prav vsega... Če bo šlo tako naprej, se bomo kmalu videli tam v bližini, ker tukaj ni mogoče več obstati. Dobro je samo za tistih nekaj svobodnih, ki komandirajo in živijo brez dela. Oni jedo bel kruh, mi pa nimamo niti črnega. O ta enakost... Ne vem kaj čakate tam ne zapadu, da ne pride do nas. Vas zelo pričakujete vsaki dan. Ali še niste pravljeni? Pričakujemo vas, da nam boste prinesli vsega,

Educational Tour

NEW SERVICE FOR MOTORIST

An educational tour is going to be conducted to fabulous New York, Philadelphia, Atlantic City, starting Aug. 28th, Thursday evening 8:15, returning to Cleveland Tuesday 7:30 A. M., Sept. 2nd. It will be a semi-all expenses paid tour, cost will include, excellent hotel accommodations, food the first day, sightseeing while on tour, yacht trip on Hudson River, around the Island of Manhattan; trip to the Statue of Liberty; round-trip Rail-Road fare—all for only 65 dollars. We will learn a great deal, and will also have a delightful vacation. Anyone interested in traveling economically, yet well enough, should take this trip. Call: ME 1987 or write for Itinerary to 4311 Whitman Ave. to Mr. and Mrs. Theodore Fedas. The tour is called: Mrs. Helen Horvath Education Tours, in memory of its founder, who conducted such tours for 25 years. These tours are non-profit, and only a hobby with us, since we like to travel and know how to go about it from long years of experience.

Attention: Please call mornings or late evenings.

Skully's Garage is offering this one-stop service that will save your tires, your car and perhaps your life. Operators of the Bear Service at the Garage are skilled in the use of the precision gauges that will correct misalignment or unbalanced conditions of your car.

For additional information on the Bear Service consult the Skully's Garage ad in the inside pages of today's paper.

predvsem pa svobode... Vi me vprašujete, kaj mislimo in delamo. Delamo kot norci, imajo nas pa tudi vsi, ki so na vrhu samo za norce. To je naše življenje..." Taka pisma prihajajo iz cone B. Dodajati jim ni treba nič. Sama dovolj govor.

PASQUINELLI POMILO-SCENA. 10. feb. je zagrizena tudi med slovenskim primorjem. Italijanka ustrelila angleškega generala v Pulju. Bila je proti Slovencem iz Kranjske in obsojena na smrt, toda sedaj Štajerske. Vai agenti Ozne, je pomiloscena. Italijani jo več glavni uradniki komunisticke kot mučenico, čeprav je stičnih organizacij, so Slovene iz Jugoslavije. Ti sedaj s sprotno.

Prospective Brides . . . visit the
Rae-Marr Bridal Salon
"THE COMPLETE BRIDES STORE"



For the Bride

Exquisitely styled ready and custom made gowns to make brides' dreams come true. Lustrous satins, soft organza and many more combining traditional beauty with smart new details.

Complete Troussseau and Accessories

1007 Ivanhoe Road

OPEN TILL 7:00 P. M.

RACHEL BONE

MARY RUZA

ATTENTION HOUSEWIVES JULY SPECIAL

We will include MOTH-PROOFING your rug while cleaning it at regular cleaning price, 9x12.....\$3.00,
9x15.....\$3.75 and 9x18.....\$4.50
We will clean, de-moth and moth-proof in your home or office at 4¢ per sq. ft. Pick-up and delivery service.

EUCLID RUG & FURNITURE CLEANING CO.

ME. 0106 or LO. 0137

MASON WORK OF ALL KINDS

PORCHES - CHIMNEYS - STEPS
FIREPLACES & GENERAL REPAIRS

REASONABLE RATES

IMMEDIATE SERVICE

Call IV. 0323

RANIERI - MARIO CO.

MASON CONTRACTORS

STEVE BALINSKI

Specializes in

- ROOFING
- TINNING
- GUTTER PAINTING & CLEANING
- FIRE ESCAPES INSTALLED or REPAIRED
- ALL WORK GUARANTEED
- FREE ESTIMATES

5611 Harvard
BR. 3388

Burglar Alarms Installed

ALARM PROTECTION

for Stores - Homes - Factories

No Better Protection

Lowest Rates

For Free Estimates Call

Modern Signal Devices
5511 EUCLID AVE.
EN. 7111

SOVINIZEM RASTE. Italijanska zagrizenost proti Slovencem raste v Trstu in po ostali Primorski. Tudi dovoježnost pri uradih v Trstu, ki je ukazana se dejansko ne izvaja. Italijani znajo to preprečiti, ker sede po vseh uradih. Mnogo so krivi teh razmer ravno slovenski komunisti sami. Družijo se z italijanskimi komunisti ob vseh prilikah. Tako kažejo Italijani zavezničkom vsako komunistično dejavnost, kot nekaj slovenskega. Komunisti so dosegli, da se vse Slovence marsikje meče v isto kodo s komunisti.

SOVRĀSTVO DO KRAJN. CEV. Poudariti moram, da PASQUINELLI POMILO-SCENA. 10. feb. je zagrizena tudi med slovenskim primorjem. Italijanka ustrelila angleškega generala v Pulju. Bila je proti Slovencem iz Kranjske in obsojena na smrt, toda sedaj Štajerske. Vai agenti Ozne, je pomiloscena. Italijani jo več glavni uradniki komunisticke kot mučenico, čeprav je stičnih organizacij, so Slovene iz Jugoslavije. Ti sedaj s sprotno.



Fausta Nowosielski

Assisted by

Irene Barfield

Helen Cirino

FAUSTA'S BEAUTY SALON

15113 St. Clair Ave.
Upstairs

Permanents

Machine	\$5.50 up
Machineless	\$6.50 up
Cold Waves	\$10.00 up

OPEN THURSDAYS,
FRIDAYS TO 8 P. M.

For Appointments

Call GL. 1701

Closed All Day Monday

SEASON'S GREETINGS

JAMES T. CASSIDY
Advokat

810 Standard Bldg.

THE METROPOLITAN COLLEGE AND CLINIC

AT 3421 PROSPECT AVE.

Announces

THE OPENING
of its new Clinic, Sept. 1, 1947

Serving thousands of Clevelanders in the past 15 years, a new and better health service is offered its many friends. Senior intern doctors, under staff supervision provide a complete health service at moderate cost.

Tracy Tavern & Beverage Store

434 EAST 200th ST. IVanhoe 9510

A FULL LINE OF WINES, BEERS and LIQUORS
Call IV. 9510—We Deliver—No Extra Charge
Our Rathskeller Is Now Available For PARTIES, WEDDINGS AND BANQUETS

FRANK JERIC - TOMMY BANC, Props.

Ohio State Employment Service

A Free State Agency

Ima več

več hišnih del na razpolago

Spošna hišna dela

z nekajku kuhe

Za pospravljanje sob—izurjene.

Za poročen par za serviranje

delo na vrtu, ni potreba biti

šofer.

Službe za prvo in drugo

kuharico.

DOMESTIC DEPARTMENT

1242 West Third Street

AUGUST SALE OF FURS

Escritine Fine Coats with this season's newest feature

CONVENIENT PAYMENT PLAN Purchases stored until fall

Louis Titus

FOR MANY YEARS BUYER OF FURS FOR THE HIGBEE CO 507 Carnegie Hall

1220 Huron Rd. Main 5771

HOTEL ROOMS AVAILABLE

Singles—\$2 up

Doubles—\$3 up

Dining Room and Bar

Free Parking

IMPERIAL HOTEL

F. H. WITTENBURG

"WIT" TO YOU

1931 E. 79th Street

GA. 7641

Specializing in Wedding Groups PORTRAITS YOU'LL CHERISH

CHILDREN - GROUPS Personalized Portraits

A. R. THIEL CO.

YOUR PHOTOGRAPHER

7309 ST. CLAIR AVE.

EX. 4710

can je bil na sodnijo za celo vrsto točk. Pa so bili sodniki malo začudenji, da že ponehava med ljudstvom tisti strah pred komunističnim terorizmom. Vsa sila se enkrat neha.

ODPORNI ISTRIJANI. Tudi v Trevisu, ki je padla v komunistične kreplje, raste odpor. V Trevisu blizu Pazina je klo, da tudi otrok ne bo v župnik Stegel. Pa se je zato dokler župnik ne sme. Ali meril, pravijo, oblastem. Kljaj sedaj vso faro zapro?

**YOUR WEDDING PORTRAITS
IN A CUSTOM ALBUM
At A Reasonable Price**

Photographed by
TED ALLEN
PHOTOGRAPHER

14002 Benwood Ave.
2 Blocks North of Harvard

WA. 5536
Res.: RA. 2007

**CARLING'S
needs men
for
BOTTLING DEPT.**
40 hours per week
Steady Work
Age 25 to 45

Apply
**PERSONNEL OFFICE
BREWING CORP. of
AMERICA**
93rd & QUINCY

**MALE or FEMALE
EDUCATIONAL**

PHYSICIAN'S assistant and technician; complete 9 months' technical and practical course in laboratory analysis, clinical and office procedure; X-ray and dark room technic.
**THE METROPOLITAN
COLLEGE & CLINIC**
3421 Prospect EX 7733
Register now, classes starting Oct. 1

WHITE GAS
also full line of
TIRES
6.00x16 ----- 12.21
Plus Tax
EASY TERMS

WHERE
DUTCH'S
SHELL SERVICE
W. 129th and Lorain Ave.
OR. 9783

WALLPAPER
AS MUCH AS
50% Discount
— ALSO —
ALL TYPES OF WALL PAPER-
ING AND GENERAL REPAIR
WORK
**TREMONT WALLPAPER
and PAINT SUPPLY**
2477 Tremont SU. 1292

TYPEWRITERS

Cleveland's Largest Dealer
**NEW WOODSTOCK STANDARD
ROYAL-CORONA-UNDERWOOD
REMINGTON - PORTABLES
RENTED - SOLD - REPAIRED**

Call

PETER PAUL

CH. 4778

ADDING MACHINES



518 HURON RD.



ATTENTION LADIES!

Your New Permanent Is
An Assured Success Here,
All Work Guaranteed.
Monday-Tuesday Special
Shampoo and Hair Style-\$1.25
Complete Beauty Service
Call or Phone Today for Appointment
Permanents-\$5.50 up Cold Waves-\$10 and up

MARIE RICARD BEAUTY SALON

17216 Grovewood Ave.

IV. 0645

COLLECTIONS

WE WILL COLLECT
YOUR BAD ACCOUNTS

No Collection—No Charge
All Types of Accounts

PROMPT REMITTANCE
PERSONAL ATTENTION

CITY WIDE SERVICE

**LAKWOOD
ADJUSTMENT BUREAU**
C. M. BURNS, Mgr.

LA. 6982 14035 Madison

E. BROOKER

Plumbing & Heating Co.

WE SPECIALIZE IN
ELECTRIC SEWER
CLEANING

Repairs Our Specialty

Prompt Service

LICENSED PLUMBER

HE. 3433 - 1657 E. 66 St.

**Electrical
Wiring & Repairing**

INDUSTRIAL
RESIDENTIAL
COMMERCIAL
FLUORESCENT
FIXTURES INSTALLED

Free Estimates &

Layouts

PROMPT SERVICE

HAROLD BULLARD

Call GL. 7937

JEWELRY FOR EVERY OCCASION
Priced to every purse . . . styled to every taste

WALTER F. MEYER
QUALITY JEWELER
12509 St. Clair Avenue

HERE IT IS FOLKS !!

Drive in Auto Radio Service

Rain or Shine

Lake Shore Hi Speed Service

E. 140th and Lake Shore Blvd.

DON LUTZ—RADIOTRICIAN

BETTER RADIO SERVICE SINCE 1924

TOWNE FLORAL & GIFT SHOPPE

THE FINEST IN FLOWERS
FOR EVERY OCCASION

CAREFUL PERSONAL ATTENTION

GIVEN EACH ORDER

Reasonable Prices

FRANK & WM. GARTROZA, Props.

We Speak Slovenian

GL. 7374

14625 ST. CLAIR AVE.

YOUR LETTER SHOP

MIMEOGRAPHING
ADDRESSING
DICTATION
DIRECT MAIL SPECIALISTS
PICK UP and DELIVERY
MAIL ORDERS PROMPTLY HANDLED
HOURS 9:30 TO 5:30

NEVEL'S SECRETARIAL SERVICE

SW. 4718 1284 E. 105th St.

Debonair Reducing Salon

Announces

THE OPENING OF THEIR NEW STUDIO
SPECIALIZING IN BEAUTIFORM METHOD
OF EFFORTLESS EXERCISE

We also handle a complete line of Dermetics
Courtesy treatment \$1.50

Open 9 A. M. to 9 P. M.

10406 EUCLID AVE. Room 3, Hower Langton
Bldg. — 2nd Floor GA. 3143

CENTER BEVERAGES

and DELICATESSEN

22362 LAKE SHORE BLVD.
In The New Shore Center Bldg.

NOW OFFERS DELIVERY SERVICE

on
BEERS—WINES—ALES—MIXERS
SOFT DRINKS—COLD CUTS

Call REDwood 0706 JOHN SIMCIC, Prop.

The DeGaetano & Parrino Co.

WHOLESALE AND RETAIL

FRESH FRUIT AND VEGETABLES DAILY

HOTELS — RESTAURANTS — STORES

WE CATER TO PARTIES, WEDDINGS, ETC.

QUALITY GROCERIES — COLD CUTS

COMPLETE LINE FROZEN FOODS

BEER AND WINE TO TAKE OUT

Call Us for Free Delivery

1958 E. 105th STREET

Euclid 105th St. Market — CE 7442

**Bureau of
Telephone Service**

PROMPT SERVICE FOR
YOU VIA MY
TELEPHONE

Business or Social
Calls Etc.

Will Sell Your
Products or Make
Appointments for You

REASONABLE FEE

Phone SU. 0224
FOR PROMPT SERVICE

**FRESH ROASTED NUTS
FROM ALL
PARTS OF THE WORLD**

HOME MADE CANDIES

POP CORN & CANDY

Nelson's Nut Shop

Open 10 A. M. to 10 P. M.
10011 EUCLID AVE.
Next Door to Bailey's

SERVICE Is Our Motto

Sinclair Gas

Lubrication - Washing

Polishing - Simonizing

Tires - Batteries

Accessories



Jos. C. Bycoskie

8 A.M. to 8 P.M.

CLOSED SUNDAYS

FAIRFIELD SERVICE

STATION

W. 14th & Fairfield

CH. 9457

L. F. REAM, Inc.

General Insurance

AUTOMOBILE

FIRE

HOSPITALIZATION

Personal Attention Given To

Every Policyholder

For Insurance Be

"Reaminded"

CH. 1560

638 Guardian Bldg.

GREETINGS

WHITTIER HOTEL

1687 East 55th Street

EN. 9211

DON H. WHEELER
Mgr.

GREETINGS

A. ZECHMAN

LINOLEUM

SMALL RUGS

MElrose 5042

3409 Lorain Avenue

CARNEGIE Flowerland

THE FINEST

IN FLOWERS

FOR EVERY OCCASION

Careful Personal Attention

Given Each Order

Large or Small

WEDDINGS - FUNERALS

HOSPITALS - CORSAGES

CUT FLOWERS - PLANTS

BIRTHDAYS - ORCHIDS

You'll Like Our Artistic

Designs—Reasonable

We Telephone Flowers

Everywhere

10828 Carnegie Ave.

RA 6110

**FOLKS PREFER
Tilt-a-Door
because of -**

- Its simple, sturdy, aluminum construction.
- No springs, no tracks, no noise.
- Five year mechanical guarantee.
- A variety of designs to fit your plans.
- Lifetime, effortless operation in any weather.
- Can be used as is or painted to match your home.

**TIILT-A-DOOR SALES
OF CLEVELAND**

FREE ESTIMATES

NO MONEY DOWN

F.H.A. TERMS

3 YEARS TO PAY

MODEL AT

5046 TURNER RD.

GARFIELD HTS. 5, OHIO

BR. 0088

**UNDER NEW OWNERSHIP
Maxine's Beauty Shop**